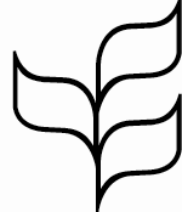


Distr.
GENERAL

CBD/CP/MOP/DEC/VIII/11
14 December 2016

ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي



مؤتمر الأطراف في الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي
العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول قرطاجنة
للسلامة الأحيائية
الاجتماع الثامن
كانكون، المكسيك، 4-17 ديسمبر/كانون الأول 2016
البند 16 من جدول الأعمال

مقرر اعتمده الأطراف في بروتوكول قرطاجنة للسلامة الأحيائية

11/8- بروتوكول ناغويا-كوالالمبور التكميلي بشأن المسؤولية والجبر التعويضي

إن مؤتمر الأطراف العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول قرطاجنة للسلامة الأحيائية،

- 1- يرحب بالأطراف في بروتوكول قرطاجنة للسلامة الأحيائية التي أودعت صكها للتصديق على بروتوكول ناغويا-كوالالمبور التكميلي بشأن المسؤولية والجبر التعويضي، أو قبوله، أو الموافقة عليه أو الانضمام إليه ويرحب أيضا بالجهود التي تبذلها بعض الأطراف نحو تنفيذ بروتوكول ناغويا-كوالالمبور التكميلي؛
- 2- يناشد الأطراف الأخرى في بروتوكول قرطاجنة للسلامة الأحيائية التعجيل بتنفيذ عملياتها الداخلية وإيداع صكها للتصديق على بروتوكول ناغويا-كوالالمبور التكميلي، أو قبوله، أو الموافقة عليه أو الانضمام إليه في أقرب وقت ممكن بهدف ضمان التعجيل ببدء نفاذ بروتوكول ناغويا-كوالالمبور التكميلي؛
- 3- يناشد الدول التي هي أطراف في الاتفاقية ولكنها ليست أطرافا في بروتوكول قرطاجنة للسلامة الأحيائية التصديق على بروتوكول قرطاجنة أو قبوله، أو الموافقة عليه أو الانضمام إليه، حسب الاقتضاء، دون مزيد من التأخير، كي يمكن لها أن تصبح أيضا أطرافا في بروتوكول ناغويا-كوالالمبور التكميلي؛
- 4- يطلب إلى الأمين التنفيذي، رهنا بتوافر الأموال، إعداد مواد لبناء القدرات والاضطلاع بمزيد من أنشطة رفع الوعي من أجل التعجيل ببدء نفاذ بروتوكول ناغويا-كوالالمبور التكميلي وتنفيذه.